The Table of Contents to
Amandus Polanus’ *Syntagma* 
1609-10

Translated by
Travis Fentiman

From
*Syntagma Theologiae Christianae*

Brought to you by

**Reformed Books Online**

[ReformedBooksOnline.com](http://ReformedBooksOnline.com)

The Best, Free, Reformed Books and Articles Online

We hope this work helps you to enjoy and glorify God

Text in [brackets] is the editor’s. Subheadings within the chapters are the translator’s: they are not original. This is a rough (not a professional) translation, for the purpose of peering inside the work and comprehending its outline. This specific version of this work is licensed under the very sharing-friendly: **Creative Commons Attribution-NoDerivatives 4.0 International License 2016**

Please share this work in any godly way, shape, or form desired.
Introduction

Have you ever desired to peer into an old, standard, Latin, Reformed systematic theology? Amandus Polanus’ (1561-1610) Syntagma, or System of Christian Theology, vol. 1, 2 (in Latin, 1609-10) is just that. Polanus was an early Reformed theologian in Germany. He had studied at Tübingen, Basel and Geneva and became the professor of Old Testament at Basel in 1596. Here is the Table of Contents to his 10 books in 2 volumes translated into English and made publicly available for the first time.

For a brief introduction to Polanus’ life and work, see Andrew Myers’ three paragraph blog-post ‘Polanus Palooza’. Robert Letham gives a fuller introduction in his academic article, ‘Amandus Polanus: A Neglected Theologian?’. Polanus’ earlier work The Substance of Christian Religion Soundly set forth in Two Books, by Definitions and Partitions… (1595, 294 pp.) Buy has been translated into English. The massive Syntagma is currently being assessed for the possibility of translation and publication by Logos Bible Software and is currently in the pre-order stage. In the meantime, for an overview of Polanus’ magnum opus, see Max Deal’s The Meaning and Method of Systematic Theology in Amandus Polanus. Byung Soo Han has also published on Polanus in the pricy academic work, Symphonia Catholica: The Merger of Patristic and Contemporary Sources in the Theological Method of Amandus Polanus Buy. For a taste of Polanus’ theology, see the online paper, Amandus Polanus’ Doctrine of Reprobation: One Decree, Two Acts, by Michael Kornelis. Excerpts from Polanus can be found at CalvinandCalvinism and the Heidelblog.

Note that this translation of the Table of Contents to Polanus’ Syntagma is a rough translation for the purpose of peering inside the work and getting a feel for its layout, as well as knowing where to go if one is interested in a certain subject; it is not a professional translation. The one page ‘Contents of the Volumes’ immediately following this ‘Introduction’ is not original to the Latin work. The subtitles within the chapters of the Table of Contents are not original either, but have been added for easier visual
comprehension. Also note that a chapter heading does not mean that Polanus is approving of it; more often, he distinguishes within his answer. One instance is Book 10, Chapter 29, ‘Love of Honor’ where Polanus distinguishes that, as honor is a good thing and there is a proper regard for self-love, that there is a proper, grateful love of being honored, to be distinguished from an inordinate, selfish and immoral pride.

For those interested in digging deeper into the Latin Syntagma, at the beginning of volume 1 there is a Synopsis of the categorical, theological divisions of the whole work (which is significantly different from the table of contents, is much more complex to translate, and has not here been included). At the end of volume two, there are Scriptural, Question and Subject indices.

Please enjoy this Table of Contents to this old, standard, Reformed work. If you are able to get along in a bit of Latin, try dipping your hand into a section that interests you. If Latin is a dead language to you, work a bit at it for three years, and it will come alive, along with the vast treasures of the godly works from the Reformation and Puritan ages that have gone before us.
# Contents of the Volumes

## Volume 1

1. Of Theology, and Scripture 1
2. God and his Attributes 833
3. The Trinity 1265
4. The Works of God 1513
5. Creation and Man 1641

## Volume 2

6. Providence, Sin, Christ, Covenant, Sacraments & Final Things 2157
7. The Church and its Government 3345
8. Good Works and Merit 3589
9. True Religion, Graces, Prayer & Ceremonies 3693
10. Moral Virtues and the Civil Magistrate 4172

---

1 [The ‘Contents of the Volumes’ is not original to the original Latin work, but has been added in order to make the *Syntagma* easier to use. The links on the chapter numbers go to the appropriate place in the Table of Contents below.]
# The Table of Contents

## Volume 1

### Book 1

**Of True Theology**

1. The Designation or Name of Theology, from whence it rises, what it signifies, how many ways it is understood, what and how many ways theology is false and why 1
2. What Theology is True, what it is and what are its subjects 5

**The Kinds of Theology**

3. Archetypal Theology [the ultimate pattern, as God knows it] 9
4. Ectypal Theology [out of the type, or finite, as men know it] 12
5. The Highest Good 15
6. The Happiness of Rational Creatures 52
7. The Theology of Christ According to his Humanity 62
8. The Theology of the Blessed [saints in Heaven] 65
9. The Theology of Pilgrims, or of us, what it is and its rise 67
10. The Difference of Supernatural and Natural Theology 70
11. The Necessity of Revealed Theology 72
12. The Theology of Pilgrims Absolutely Speaking 73
13. The Theology of Pilgrims that Follows, what it is and of its truth in general 75

**Of Scripture and its Authority**

14. The Division[s] of our Theology, and its First Principle 95
15. The Recognition of Scripture 100

---

2 [The subtitles are not original to the original Latin work, but have been added for greater visual comprehension.]
16 – What the Authority of Sacred Scripture is, and of the many particulars of its divine authority 102

17 – The First Reason for the Divinity of Sacred Scripture is Explained and Defended 128
18 – The Second Reason 158
19 – The Third Reason 160
20 – The Fourth Reason 161
21 – The Fifth Reason 176
22 – The Sixth Reason 177

Contra Rome

23 – The Testimony of the Church to the Divine Authority of Sacred Scripture is set forth, and the arguments of the Papists, contending that we agree that the prophetic and apostolic Scripture is divine from the sole testimony of the Church, are refuted 179

24 – The Arguments of the Papists are Refelled [cut down again] which attempt to evince that the authority of Sacred Scripture hangs upon the testimony of the Church 196
25 – Numerous Arguments from the considerations of Scripture are set forth aiming to show that the authority of Scripture does in no way hang on the testimony of the Church 199
26 – Many Arguments from the Consideration of the Church and the dogmas of the Pope are taken to confirm our judgment 227
27 – The Arguments of the Papists which Undertake to Establish the testimony of the Church to be chief, are refelled 242

28 – Our Judgment regarding the Testimony of the Church is expounded and defended 245
29 – The Testimony of the Jews, Heretics and Gentiles to the divine authority of the Sacred Scripture is expounded 248
30 – The Canonical Authority of the Sacred Scripture 252
The Apocrypha

31 – Of Books Canonical and Apocryphal 281
32 – The Error of the Libertines and Others in refusing all or some of the books of Sacred Scripture to be divine and canonical, is refelled 285
33 – The Arguments of the Papists for the books of the Apocrypha are refuted 355
34 – Our Common Arguments are Adduced and Defended against the Apocryphal books 401

Versions of Scripture

35 – The Necessity of Sacred Scripture 447
36 – Of the Authentic Edition of Scripture 476
38 – And the Greek Edition of the New Testament 516
39 – The Sacred Scripture in Vulgar Languages, or a vernacular translation, is necessary 526
40 – Of Particular Translations of Sacred Scripture 533
41 – The Version of the 70 Greek Translators [of the O.T., the Septuagint] 535
42 – The Version of the Latin Vulgate Bible, and is it authentic? 539
43 – The Reading of the Sacred Scripture to the Laity is Permitted 581

The Sufficiency of Scripture

44 – The Perspicuity [Clarity] of Sacred Scripture 599
45 – The Interpretation of Sacred Scripture 633
46 – The Perfection of Sacred Scripture 749
47 – Of Unwritten Traditions 791
# Book 2

## How Theology is Divided

1 - The Division of Theology 833  
2 - The Distribution of the Doctrine and Articles of Faith 844

## Of God

3 - The Description of God 857  
4 - God Demonstrated to Exist 862  
5 - The Essence of God 865

## The Attributes of God

6 - The Names of God 879  
7 - The Essential Properties of God in General 901  
8 - The Simplicity of God 905  
9 - The Perfection of God 914  
10 – The Infinity of God 924  
11 – The Eternity of God 928  
12 – The Immensity of God 933  
13 – The Immutability of God 965  
14 – The Essential Properties of God of the Second Order, in General 983  
15 – The Life of God 984  
16 – The Immortality of God 991  
17 – The Blessedness of God 995  
18 – The Wisdom of God 998  
19 – The Will of God in General 1024  
20 – The Will of God, firstly of the Goodness of God 1034  
21 – The Grace of God 1040  
22 – The Love of God 1094  
23 – The Compassion [Misericordia] of God 1114  
24 – The Patience of God 1144  
25 – The Mercy [Clementia] of God 1152
26 – The Righteousness [Justitia] of God in General, and specifically of the Righteousness of Grace and Wrath 1155
27 – The Truthfulness of God 1172
28 – The Holiness of God 1185
29 – The Power of God 1190
30 – The Freedom of God 1205
31 – The Glory of God 1210

Things Improperly Attributed to God

32 – Another Class is Given of Special Attributions to God 1226
  33 – Attributions by Metanyms to God 1228
  34 – Attributions by Irony to God 1229
  35 – Attributions by Metaphors to God 1231
  36 – Attributions by Synecdoches to God 1262
  37 – Attributions by Conjoined Figures to God 1263

Book 3

The Trinity

1 – The Term ‘Person’ used of God and other cognate terms distinguished 1265
2 – What is a Divine Person? 1274
3 – The Number of Divine Persons 1277
  4 – God the Father 1286
  5 – The Son of God 1308
  6 – The Holy Spirit 1381
7 – The Most Holy Trinity 1405
8 – Axioms about the Most Holy Trinity, or the Three Persons of the One Deity 1436
Objections Answered

9 – The Objections Against the ‘Homoousion’ [the same substance] of the Father, Son and Holy Spirit, are refuted 1454
10 – The Objections Against the Distinction of the Divine Persons are refelled 1476
11 – The Objections Against the Distinction of the Persons are refuted 1504

Book 4

The Works of God

1 – The Works of God in General 1513
2 – The Personal Works of God 1517
3 – The Essential Works of God 1521
4 – The Internal, Common Works of God 1524
5 – The Internal, Personal Works of God 1526

The Decree of God

6 – The Eternal Counsel and Decree of God 1528
7 – The Predestination that is Common to Rational Creatures 1559
8 – The Election of Christ and the Blessed Angels 1568
9 – Our Eternal Election unto Eternal Life 1571
10 – Eternal Reprobation 1607

Book 5

Creation

1 – The External Works of God in General 1641
2 – Creation in General 1646
3 – The Efficient Cause of Creation 1650
4 – The Material and Form of Creation 1701
5 – The End [Design] of Creation 1706
6 – The Definition of ‘Creature’ 1712
7 – The World in General 1727
8 – The Highest Heaven 1754
9/10 – The Second, or Medial Heaven 1767

Angels
11 – Of Angels in Common 1772
12 – Good Angels 1808
13 – Evil Angels 1821

The World and Creatures
14 – The Visible, Internal Principles of Nature, even of the fundamental material, form and privation 1842
15 – The Physical and Natural Properties Created by God 1850
16 – The Original Spark and Light, the day and night 1859
17 – The Air and Flying Meteors 1878
18 – The Element of Water 1908
19 – The Earth 1914
20 – Fossils 1919
21 – Plants 1924
22 – Earthquake 1928
23 – Sun, Moon and of other Stars 1946
24 – Fish 1964
25 – Birds 1972
26 – Brute Animals of the Earth 1981

Of Man
27 – The Name and Definition of Man 1984
28 – The Efficient Cause of Man 1988
29 – The Constitution of Man 1999
30 – The Parts of the Human Body
31 – The Humors and Spirits in the Human Body
32 – The Spirit of Man
33 – The Ends [Designs] of Man

Man’s First Estate

34 – The State of Man in Integrity and the Image of God in Man
35 – Of Man’s External Good in the State of Integrity

Volume 2

Book 6

Providence and Fallen Man

1 – The Term ‘Providence of God’, that it is and what it is
2 – Creaturely Goodness
3 – Sin
4 – Evil Affliction
5 – The Corrupt, Natural State of Man
6 – The Corrupt Will of Man
7 – The Parts of the Active Providence of God
8 – The General Providence of God

The Revelation of God

9 – The Revelation of God
10 – The Law of God
11 – The Gospel
The Person and Natures of Christ

12 – The Person of Christ 2333
13 – The Incarnation of Christ 2343
14 – The Conception of Christ by the Holy Spirit 2355
15 – The Assumption of Human Nature 2366
16 – The Hypostatic Union of the Two Natures of Christ 2416

The States of Christ

17 – The Birth of Christ of the Virgin Mary 2452
18 – The Suffering and Death of Christ 2481
19 – The Burial of Christ 2633
20 – The Detention of Christ in the Tomb for Three Days 2643
21 – The Descent of Christ to the Nether Region \[\text{inferos}\] 2647
22 – The Exaltation of Christ 2681
23 – The Resurrection of Christ from the Dead 2686
24 – The Appearances of Christ after the Resurrection 2702
25 – The Ascension of Christ to Heaven 2709
26 – The Session of Christ at the Right Hand of the Father 2737

Christ the Mediator

27 – The Mediatorial Office of Christ 2736
28 – It is Taught and Defended that Only Christ is our Mediator before God 2830
29 – The Prophetic, Priestly and Kingly Offices of Christ 2849

The Covenant and the Order of Salvation

30 – Prophetic Visions, Types and Predictions 2872
31 – The Divine Promises and Threatenings 2883
32 – The Divine Calling 2891
33 – The Covenants between God and Men 2904
34 – The Giving of the Holy Spirit 2910
35 – The Communion of Saints 2921
36 – The Gracious Justification of Sinful Man before God 2933
37 – Regeneration 3009
38 – The Adoption of the Sons of God and their Spiritual Freedom 3031

The Christian Life

39 – The Christian Consolation 3038
40 – The Answering of Prayers 3098
41 – The Fight Against Spiritual Powers 3105
42 – Liberation from the Perils of Life 3109
43 – The Gift of Perseverance 3111
44 – The Gift of Eternal Life 3143
45 – The Accessory Benefits of the Covenant of Grace 3146
46 – The Stipulated Duty to God which is Required from Man 3148
47 – The Covenant of Flesh [of Noah] that God has entered into with men 3151

The Sacraments

48 – The Sealing of the Benefits of Salvation 3153
49 – The Sacraments in General 3154
50 – The Sacraments of the Covenant of Works 3160
51 – The Sacraments of the Covenant of Grace in General 3164
52 – Circumcision 3176
53 – Passover 3179
54 – The Extraordinary Sacraments of the New Testament 3181
55 – Baptism 3184
56 – The Lord’s Supper 3199
57 – The Sacrament of the Covenant of Flesh [the rainbow] 3266

Gifts of the Holy Spirit

58 – Miracles 3267
59 – Temporal Signs 3294
60 – The Divine Oath 3298
61 – The External Gifts of the Holy Spirit and their manifestations 3300
62 – The Internal Sealing of the Benefits of God 3301
63 – The Corporal Benefits of God 3303
64 – The Judgments of God

The Final Things

65 – The Last Coming of the Lord
66 – The Universal Resurrection of the Dead
67 – The Taking Away of those that Remain Standing in the Last Days
68 – The Taking Up [raptu] of all the Faithful in the Clouds at the Coming of the Lord
69 – The Universal, Last Judgment
70 – The End of the World
71 – The Eternal Punishment of the Damned
72 – The Eternal Life of the Elect Humans
73 – The Manifestation of the Glory of God after this Life
74 – The Full Revelation of God after this Life
75 – The Fullness [consummata] of the Blessedness of the Elect

Book 7

The Church

1 – The Term ‘Church’
2 – The True Church in General
3 – The Catholic Church simply considered
4 – The Catholic Church in other ways considered
5 – The Members of the Catholic Church
6 – The Invisible Catholic Church
7 – The Catholic Church viewed as Men at one time
8 – The Particular Notes of the Pure, Orthodox, Church
9 – The Church Particularly in the Old and New Testament
The Government of the Church

10 – The Government of the Church 3453
11 – The Ministers of the Church 3455
12 – The People of the Church 3480
13 – The Freedom of the Christian Religion 3482
14 – Councils 3485
15 – Ecclesiastical Elections and Callings 3497
16 – The Power of Judging Religious Controversies 3502
17 – The Power of Ecclesiastical Ordination 3504
18 – The Power of Ecclesiastical Jurisdiction 3505
19 – The Political Government of the Church 3513
20 – The Private Government of the Church 3522

The Adversaries of the Church

21 – The Open Enemies of Christ and his Church 3514
22 – Heretics and Schismatics 3527
23 – The Great Antichrist 3538
24 – False Christs 3547
25 – Of Purgatory and the Church, and of Papists saying that those in Purgatory are under the earth 3547

Book 8

Good Works

1 – The Definition and Name of Good Works, the worship of God, the definition and distribution of the obedience that God requires, and the definition of Christian duty and virtue in general 3589
2 – The Efficient Causes of Good Works 3602
3 – The Matter of Good Works 3619
4 – The Form of Good Works 3620
5 – The Final Cause of Good Works 3622
6 – The Effects of Good Works  3626
7 – The Subjects of Good Works  3629
8 – The Adjuncts of Good Works  3637
9 – Defections from Good Works  3659

Human Merit
10 – Human Merits  3667
11 – Good Works Compared  3686
12 – Good and Bad People  3687

Book 9

True Religion
1 – True Religion, or the Definition, Causes, Effects, Subjects and Adjuncts of Piety  3693
2 – Things that Oppose True Religion  3710
3 – False Religion, where it is, and of idolatry and religion compared in general  3718
4 – Irreligion, or Impiety, which is diametrically opposed to true religion and piety  3725
5 – The Comparison, Conjugates and Parts of True Religion, or Piety  3726

Christian Graces
6 – Saving Faith  3727
7 – The True Knowledge of God  3811
8 – Trust in God  3819
9 – Hope in God  3842
10 – Love for God  3851
11 – The Faithful Fear of God  3885
12 – Humility before the Presence of God  3891
13 – Patience  3895
14 – Religious Service  3899
15 – Religious Speech

Of Prayer

16 – Religious Prayer
17 – The Lord’s Prayer
18 – Devout and Holy Fasting
19 – Gestures of Divine Prayers
20 – The Omission of Prayers to God
21 – Idolatrous Prayer
22 – Prayer to the True God, but which is empty

Christian Responses and Encouragements

23 – The Oath
24 – Thankful Actions towards God
25 – The Vow
26 – Zeal for the Glory of God
27 – The True Reward of Heaven

The Ceremonies of the Church

28 – The Honor of the Ecclesiastical Ministry
29 – The Ceremonies of the Church in General
30 – Sacrifices
31 – Sacred Observances
32 – The Use of the Language of the People is a Mark in the Sacred [Ministrations]
33 – The Consecration of the Ministers of the Church
34 – Sacred Places
35 – Sacred Times
36 – Sacred Alters and Tables
37 – Sacred Containers and other Instruments
38 – Sacred Garments
Book 10

Moral Virtues

1 – Moral Virtue in General
2 – Love towards one’s Neighbor in General
3 – A Man’s Love towards Himself
4 – Love towards People in General
5 – Love towards Enemies
6 – Merciful Compassion
7 – Favor or Goodwill
8 – Humanity
9 – Courtesy
10 – Hospitality
11 – Friendship
12 – The Brotherhood of Christians
13 – Mourning for the Dead
14 – Honorable Burial
15 – The Vow for a Blessed Bodily Resurrection
16 – Love towards the Posterity of the Dead
17 – Honor given to Dead Saints
18 – Our Love towards the Holy Angels
19 – The Strength of the Soul
20 – Temperance, in General
21 – Sobriety
22 – Vigilance
23 – Purity and Chastity
24 – Thriftiness
25 – Modesty
26 – Honesty
27 – The Honest Desire of Furnishing a Thing
28 – Self-Sufficiency
29 – Love of Honor [including pride]
30 – Generosity
31 – Moderation
32 – Graciousness 4290
33 – The Nemesis of what is Morally Praiseworthy 4291
34 – Gentleness 4294
35 – Indulgence 4369
36 – Liberality 4370
37 – Grandeur 4373
38 – The Study of Speech is Good and Wholesome 4375
39 – Truthfulness 4376
40 – Docility 4384
41 – Openness 4389
42 – Sincerity in Truth 4395
43 – Constancy in Truth 4397
44 – Affability and Geniality 4398
45 – Urbanity 4401
46 – Frankness 4403
47 – Gravity in the Sermon 4408
48 – Keeping Silent 4409
49 – Manners of Dignity and Courtesy 4412
50 – Righteousness in General 4414
51 – Industriousness 4417
52 – The Distribution of Justice in General 4419

Or Marriage
53 – Marriage 4420
54 – The Righteousness of Marriage Generally in itself 4437
55 – The Divorce of Married Ones 4440
56 – The Duty of the Husband and that which is particular to the wife 4443

Societal Virtues
57 – Economic Offices 4447
58 – The Offices of Lords and Servants 4449
59 – Faith in the Promises and Covenants 4451
60 – Observance 4454
<table>
<thead>
<tr>
<th>Section</th>
<th>Title</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>61</td>
<td>Gratitude</td>
<td>4454</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>The Civil Magistrate</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>62</td>
<td>Honor due to the Magistrate</td>
<td>4461</td>
</tr>
<tr>
<td>63</td>
<td>Commutative Justice</td>
<td>4472</td>
</tr>
<tr>
<td>64</td>
<td>The Origin of the Justice, or the Obtaining of a Magistrate</td>
<td>4479</td>
</tr>
<tr>
<td>65</td>
<td>The Princely Office, or of the Magistrate in Religion</td>
<td>4484</td>
</tr>
<tr>
<td>66</td>
<td>The Righteous Prince, or the Garb of the Magistrate</td>
<td>4490</td>
</tr>
<tr>
<td>67</td>
<td>The Righteous Prince, or the Militant Prince</td>
<td>4502</td>
</tr>
<tr>
<td>68</td>
<td>Public Injustice</td>
<td>4514</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Good Works in Heaven</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>69</td>
<td>How far the Glorified will have good works after this life in Heaven</td>
<td>4517</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>The End</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>